



# ターポリンシングルサイドトートバッグ 取扱説明書 DBT510

本製品をお買い上げ頂きまして誠にありがとうございます。本製品をご使用の際は必ず本書をお読みいただき、ご理解の上、正しくご使用ください。またお読みいただいた後も、この説明書は大切に保管してください。お買い上げ日、または商品到着日から7日間以内に不具合が無いかをご確認くださいますようお願いいたします。該当期間を過ぎた場合は、製品保証の対象外となりますので、あらかじめご了承ください。外装用の袋は、乳幼児や小さなお子様にとって窒息の危険がともないます。開封後は速やかに処分してください。

本製品はモーターサイクル用のサイドバッグです。本来の用途以外では使用しないでください。製品に関する最新の情報、サポート情報等は、ホームページでご確認いただけますので、定期的にご覧ください。

## Instruction

Read this instruction manual and make sure you thoroughly understand its contents before using this product. This product is designed and manufactured for use in Japan only. We bear no responsibility for any damages or losses arising from use of, or inability to use, this product outside Japan and provide no technical support or after-service for this product outside Japan. The importer shall be translate this instruction manual into the appropriate language for the users of this product. The distributor shall make the users of this product understand the contents of this instruction manual.



## 警告

死亡または重症などを負う可能性が想定される内容を示しています。

- 二輪車へのバッグ取り付けは車両が倒れないように平坦な場所で行ってください。
- 過積載や片寄った積み方はしないでください。バッグが変形・破損するほか、転倒などの事故につながる恐れがあります。
- 各部のベルトは調整後に確実に縛るようにしてください。車体の回転部や駆動部に巻き込まれると大変危険です。
- 走行前点検時に各部取り付け箇所の緩みがないか確認してください。走行中に部品がはずれ、事故につながる恐れがあります。
- 取り付け後は必ず試験走行を行い、巻き込み、脱落の恐れが無いか点検をしてください。
- 走行中に異常が発生した場合は、直ちに車両を安全な場所に停車させ、異常箇所を点検してください。
- 本体およびベルト類にほつれなどの破損が見受けられる場合、直ちに使用を中止してください。
- 法定速度以上での使用はお避けください。
- 乳幼児や小さなお子様の手の届くところで保管しないでください。窒息の危険がともないます。



傷害を負う可能性または物理的損害のみが発生する可能性が想定される内容を示しています。

- 本製品は防水加工を施しておりますが、完全防水仕様ではありません。雨天時での長時間の使用や雨量などによって浸水する場合があります。
- 高温・多湿の環境で長時間、他の素材と密着させると、色移りが生じる可能性があります。
- 鋭利なものをいれたり、強い衝撃を加えると破損する原因となります。取り扱いには十分にご注意ください。
- 荷物の無理な押し込みやかいたよった入れ方は、製品の破損の原因となりますのでお止めください。
- 生地や各部の縫製は、無理な力を加えるなど乱暴な扱いをすると破損する恐れがあります。
- 製品をストーブなど熱源のそば、直射日光の当たる高温の場所などに放置しないでください。  
変形、変色、引火の恐れがあります。
- 二輪車への取り付けの際には、バッグ開口部がしっかりと閉じられているか、またしっかりと固定されているかを十分にご確認ください。発進時および走行時にバッグおよび中身が落下し事故につながる恐れがあります。

## メンテナンス・廃棄方法

- 製品が濡れた場合は、乾いたタオルなどで水分を拭き取り、直射日光の当たらない場所で十分に乾かしてください。変色や生地の劣化、ニオイの原因となります。
- 汚れを落とす際は、水分を含んだぞうきんを使用してください。アルコール、ベンジン、シンナーなどは使用しないでください。
- 廃棄の際は各地方自治体の廃棄区分に従ってください。

## 品質表示

容量：17L

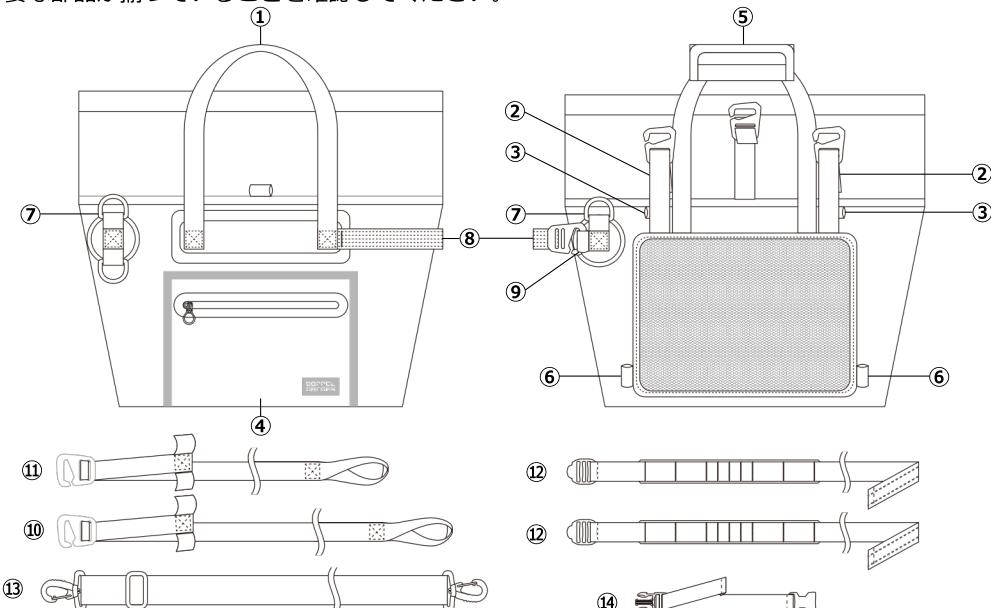
材質：ターポリン

最大積載重量：5Kg

生産国：中国

# 各部名称・付属品

必要な部品が揃っていることを確認してください。



①ハンドストラップ

②ハンギングベルト (Gフック)

③ハンギングベルト用ループ

バッグ単体での使用時に、ハンギングベルトを引っかけます。

④前面ポケット

⑤グリップ

⑥固定ベルト用ループ

⑦ショルダーベルト用Dカン

⑧バインディングベルト (Gフック)

タオルやグローブなどを一時的に引っかけることにお使いいただけます。

※サイドバッグ時は利用しないでください。

⑨バインディング用ループ

⑩前方固定ベルト×1 (Gフック)

⑪後方固定ベルト×1 (Gフック)

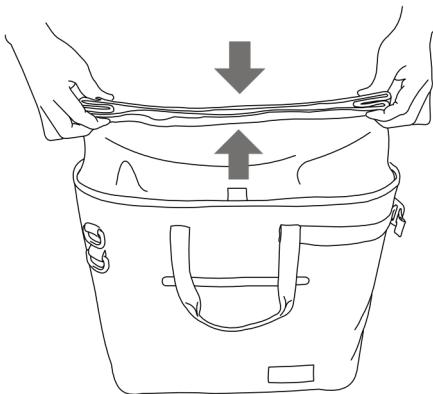
⑫デイジーチェーンアタッチベルト×2

⑬ショルダーベルト×1

⑭脱落防止ベルト×1

## 収納方法

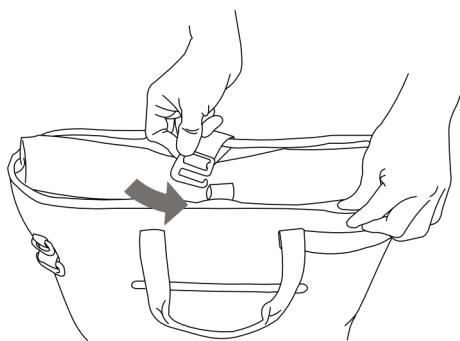
- 1** バッグ内部に荷物を詰め、開口部を面ファスナーで閉じます。



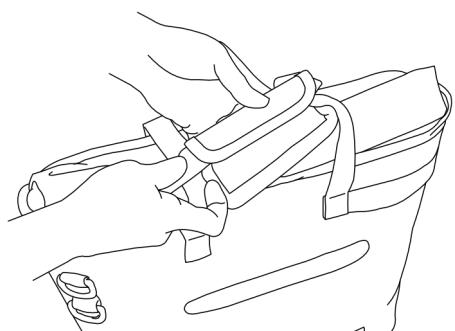
- 2** 開口部を2回折りたたみます。



- 3** ループにGフックを引っ掛け、固定します。

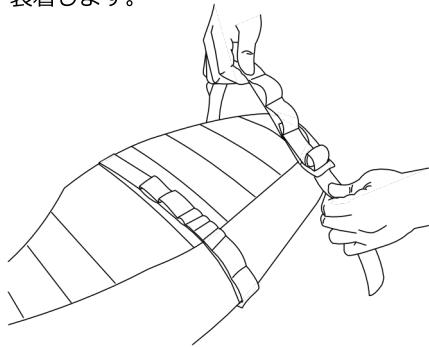


- 4** ハンドストラップをグリップで連結します。

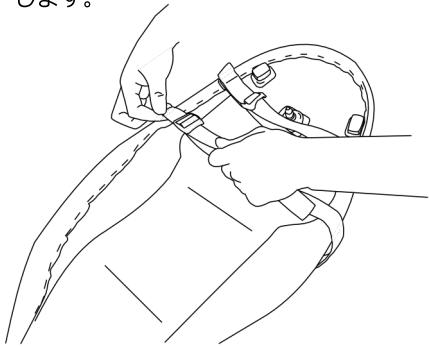


# バッグの装着方法

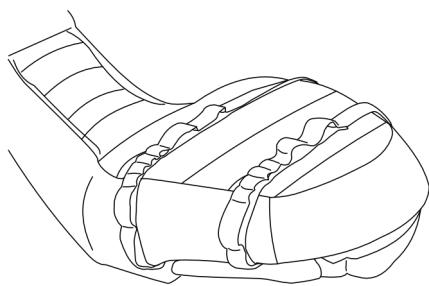
- 1 車両のシートを取り外し、シートにデイジーチェーンアタッチベルトを2本装着します。



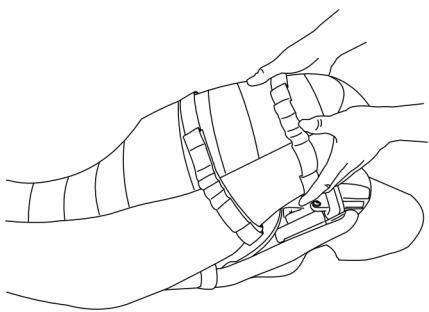
- 2 デイジーチェーンの位置を確認しながら、バッグを取り付ける位置や間隔を設定します。



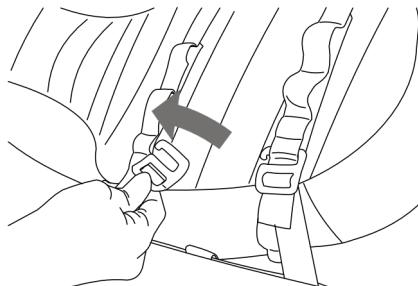
- 3 短い間隔のデイジーチェーンがGフック用。  
長い間隔のデイジーチェーンが脱落防止  
ベルト用及び汎用です。



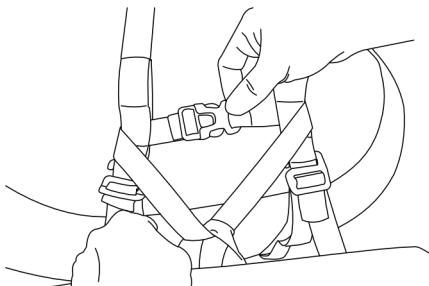
- 4 シートを取り付けます。余ったベルトは  
シート下に収めます。



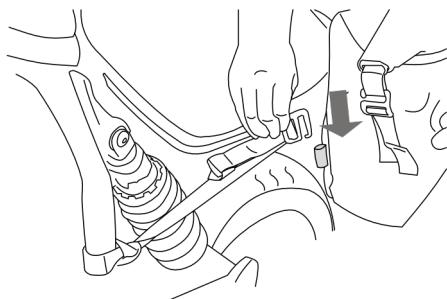
- 5 バッグの左右ハングベルトのGフックを  
デイジーチェーンに接続します。



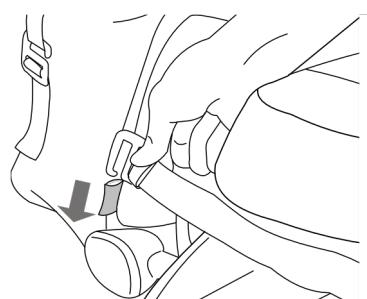
- 6 脱落防止ベルトをハンドストラップと  
デイジーチェーンを経由し接続します。



- 7** 前方固定ベルトを車体に取り付け、  
バッグ背面のループにGフックで接続して  
バッグを固定します。

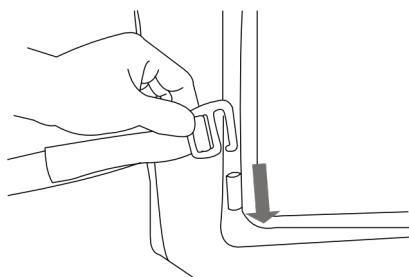


- 8** 後方固定ベルトを車体に取り付け、  
バッグ背面のループにGフックで接続して  
バッグを固定します。

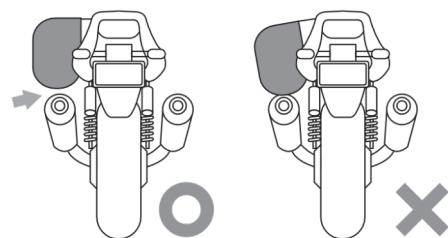


## 警告

- 前後固定ベルトのGフックの接続は、必ずループの上方向から接続し固定してください。



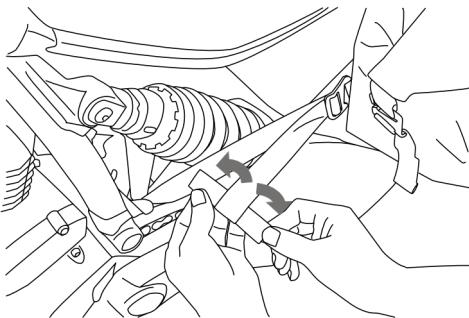
- バッグはマフラーに接触しない間隔（10cm目安）を保った状態で、排気があたらない位置に取り付けてください。



- 取り付け後は必ず試験走行を行い、巻き込み、脱落の恐れが無いか点検をしてください。
- サイドバッグの使用は、サイドキャリア（バッグサポート）の併用を推奨します。

## 前後固定ベルトの余ったベルトの固定方法

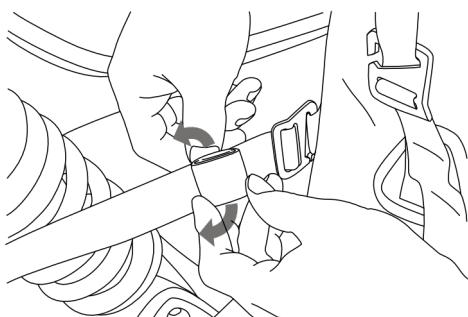
**1** ベルト先端に備わる面ファスナーを展開します。



**2** 面ファスナーを展開した状態で、余ったベルトを巻き上げます。



**3** 巻き上げた余りのベルトと、固定されるベルトを面ファスナーで束ねます。



**4** 余ったベルトが固定され、走行時のバタつきを抑えます。

